

EM341 00 000 PЭ U

DARINATM

RU РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
KZ ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША НҰСҚАУЛЫҚ

ЭЛЕКТРОПЛИТА бытовая тип EM, EC
ЕМ, ЕС типті тұрмыстық ЭЛЕКТРЛІК
ПЛИТА



ЕАС

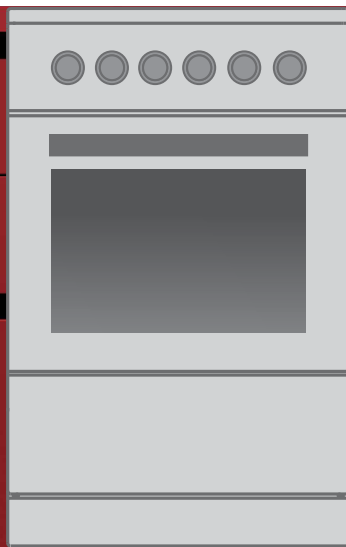
Бесплатная горячая линия:
+7 (800) 600-32-54

E-mail: info@darina.su
www.darina.su

WhatsApp, Telegram, Viber:
+7 (922) 240-59-03



tm.darina





DARINATM

уют в каждом доме

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор бытовой техники торговой марки DARINA - качественной, функциональной, стильной, которая долгие годы будет приносить Вам радость.

Более 20 лет мы работаем, чтобы сделать Ваш повседневный быт комфортным и легким. Техника производится на европейском оборудовании, многолетний опыт и отраслевая специализация гарантируют надежность и безопасность.

Мы гордимся своей продукцией и предлагаем современную бытовую технику, которая сэкономит Ваше время на приготовлении блюд без лишних хлопот, позволит насладиться процессом и преобразить интерьер Вашей кухни.

С DARINA уют и тепло всегда будут в Вашем доме.

Мы заботимся о Вас, поэтому нашу бытовую технику легко приобрести и обслуживать, она имеет понятный функционал и приятное управление.

Мы внимательно относимся к Вашим пожеланиям. Вы всегда можете получить профессиональное сервисное обслуживание и оперативную поддержку по любому вопросу по горячей линии, в мессенджерах или по e-mail, а также направить вопрос мне лично: director@darina.su

Мы желаем Вам творческого вдохновения и воплощения самых смелых кулинарных идей с DARINA!

Директор Тимофеев С.В. и коллектив
Чайковского филиала АО "Газпром бытовые системы"

СОДЕРЖАНИЕ / МАЗМҰНЫ

№ п/п	Наименование	RU	KZ
1.	Важные рекомендации / Маңызды ұсыныстар	1	14
2.	Требования безопасности / Қауіпсіздік талаптары	1	14
3.	Установка / Орнату	2	15
4.	Подключение / Жалғау	3	16
5.	Устройство / Құрылыс	4	17
6.	Стиль / Стиль	4	18
7.	Комплектность / Толымдылық	5	18
8.	Характеристики / Сипаттамалар	5	18
9.	Панель управления / Басқару панелі	6	19
10.	Электроконфорка стола /	6	19
11.	Жарочный шкаф / Қуыру шкафы	7	21
12.	Вертел / Істік	9	23
13.	Таймер механический / Механикалық таймер	9	23
14.	Таймер электромеханический / Электрлік-механикалық таймер	9	23
15.	Таймер электронный / Электронды таймер	10	23
16.	Хозяйственный отсек / Шаруашылық бөлімі	10	24
17.	Рекомендации / Ұсыныстар	10	24
18.	Уход за плитой / Плитаға күтім жасау	11	25
19.	Замена лампы / Шамды ауыстыру	13	27
20.	Если что-то не так... / Егер мәселе пайда болса...	13	27
21.	Транспортирование и хранение / Тасымалдау және сақтау	13	27
22.	Утилизация / Көдеге жарату	13	27
23.	Реквизиты завода / Зауыт деректемелері	13	27
	Оснащенность моделей плит / Плита ұлгілерінің жабдықталуы	обложка	қаптама

RU

Электроплита бытовая тип EM, EC соответствует требованиям ТУ27.51.28.130-010-53500398-2020, ТР ТС 004/2011, ТР ТС 020/2011 и «Единых санитарно-эпидемиологических и гигиенических требований к товарам, подлежащим санитарно-эпидемиологическому надзору».

KZ

EM, EC типті тұрмыстық электрлік плита ТШ27.51.28.130-010-53500398-2020, КО ТР 004/2011, КО ТР 020/2011 талаптарына және «Санитарлық-эпидемиологиялық бақылауға (қадағалауға) жататын тауарларға бірыңғай санитарлық-эпидемиологиялық және гигиеналық талаптарға» сәйкес келеді.

1. ВАЖНЫЕ РЕКОМЕНДАЦИИ

Наши плиты постоянно совершенствуются, улучшаются их характеристики, обновляется дизайн, поэтому приобретенная Вами плита может отличаться от рисунков, приведенных в данном Руководстве и иметь иные символы на панели управления.

- !** При покупке снимите упаковку и убедитесь, что плита не повреждена, оснащенность соответствует данным Руководства по эксплуатации, укомплектована и в гарантийных обязательствах торговой организацией правильно заполнены «Свидетельство о продаже» и гарантийные талоны. Дата, месяц и год изготовления плиты указаны в гарантийных обязательствах в разделе «Свидетельство о приеме».

- Внимательно прочтите данное Руководство, содержащее важную информацию по установке, использованию и обслуживанию плиты.
- Сохраните Руководство, оно поможет разрешить возникшие вопросы.
- При подключении плиты проверьте заполнение свидетельства об установке и наличие штампа организации, проводившей подключение.
- При самовольном подключении плиты изготовитель не может гарантировать безопасную работу плиты и снимает с себя обязательства по гарантийному обслуживанию.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- Прибор не предназначен для функционирования от внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления.
- Лица, пользующиеся плитами, обязаны знать правила безопасного обращения с электрическими приборами и внимательно изучить данное руководство.
- Плита предназначена для использования только в домашних условиях.
- Запрещается пользоваться плитой, если характеристики электрической сети не соответствуют характеристикам, указанным на фирменной табличке, расположенной на задней стороне плиты.

- !** **ВНИМАНИЕ! Модели плит выполнены по I классу защиты от поражения электрическим током и должны подключаться к розетке с заземлением.**

2. ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

- В случае возникновения пожара отключить плиту от электросети, вызвать пожарную службу по телефону **01** и принять меры по тушению огня.
- Если рядом с плитой находятся бытовые электроприборы, подключённые к сети (электрогазификалки, тостеры, кофемолки и т.п.), следите, чтобы их провод не попал в зону пламени горелок.
- Категорически запрещается тушить электроизделия, находящиеся под напряжением, водой.
- При использовании прибор сильно нагревается, опасайтесь прикосновения к нагревательным элементам внутри жарочного шкафа.

- !** **Во избежание возникновения пожара категорически ЗАПРЕЩАЕТСЯ:**
- Пользоваться неисправной плитой.
 - Устанавливать плиту в местах с повышенным риском пожарной опасности (вплотную к деревянным, покрытым обоями, горючим пластиком и т.п. поверхностям).
 - Оставлять работающую плиту без присмотра.
 - Использовать плиту для обогрева помещения.
 - Сушить над плитой белье.
 - Хранить вблизи плиты и в хозяйственном отсеке легковоспламеняющиеся предметы (горючие вещества, аэрозоли, бумагу, тряпки и т.п.).
 - Допускать детей к работающей плите.

- !** **ВНИМАНИЕ! Распространенными несчастными случаями, связанными с плитой, являются ожоги. Обычно они происходят:**
- при касании горячих частей плиты;
 - при распыливании кипящих жидкостей;
 - в ситуации, когда опрокидывается посуда, стоящая на передних конфорках.

- Во время работы нагревательных элементов поверхности стола и жарочного шкафа, а также стекло дверцы и некоторые части лицевой панели сильно разогреваются и сохраняют тепло значительное время после выключения. Будьте осторожны, не прикасайтесь к ним. Не позволяйте детям подходить к работающей плите и не допускайте игры с плитой.

- Перед мытьем или проведением других операций по обслуживанию плиту необходимо отключить от электросети.
- Периодически (не реже одного раза в полгода) проверяйте состояние шнура питания.



ВНИМАНИЕ! При повреждении шнура питания во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его агент, или аналогичное квалифицированное лицо.



ОСОБУЮ ОСТОРОЖНОСТЬ проявляйте при приготовлении блюд с большим количеством жира или масла, они легко воспламеняются.



ЗНАЙТЕ! Нельзя тушить воспламенившееся масло или жир водой, посуду с огнем нужно плотно накрыть крышкой.



ВНИМАНИЕ! Если поверхность стеклокерамического стола треснула, - отключите прибор для предотвращения поражения электрическим током. Немедленно обращайтесь в ремонтную службу. Замену плиты должны производить работники сервисной службы.



! Доступные части могут сильно нагреваться при использовании. Не допускайте близко детей.

! Если Ваша плита имеет стеклянную крышку, запрещается включать электроконфорки при закрытой крышке, опускать крышку при еще не остывших электроконфорках и ставить на крышку посуду.

3. УСТАНОВКА

- По степени защиты от пожара плита относится к приборам типа «Х», предназначенным для установки на полу.
- Плита должна эксплуатироваться в сухом месте с относительной влажностью не более 80%.
- Плита должна отстоять от мебели с левой и правой сторон не менее 20 мм.
- Плиту не следует устанавливать на подставку.
- Плиту запрещается перемещать за ручку дверцы духовки. Рекомендуется при перемещении плиты поддерживать ее за верхнюю часть духовки, при приоткрытой дверце духовки.

- Перед эксплуатацией установите плиту горизонтально (рис.1). Если ваша плита оснащена регулируемыми опорами необходимо:

1. Положить плиту на пол, на одну из боковых сторон.
2. Ввернуть опоры в места для установки опор, предварительно выставив их на нужную высоту.
3. Поднять плиту с пола, установить ее на опоры и поставить на постоянное место, где она будет эксплуатироваться.
4. Заворачивая или выворачивая опоры, окончательно подрегулировать высоту плиты по отношению к столешнице кухонной мебели и обеспечить устойчивость плиты (качание плиты не допускается).

Установка регулируемых опор
(вид снизу)

Места для установки регулируемых опор

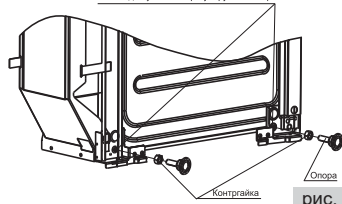


рис. 1

- Для безопасности и защиты от опрокидывания плита укомплектована шурупом-полукольцом, цепью длиной 0,15м, дюбелем S8x40 и винтом саморезом.

Установка плиты

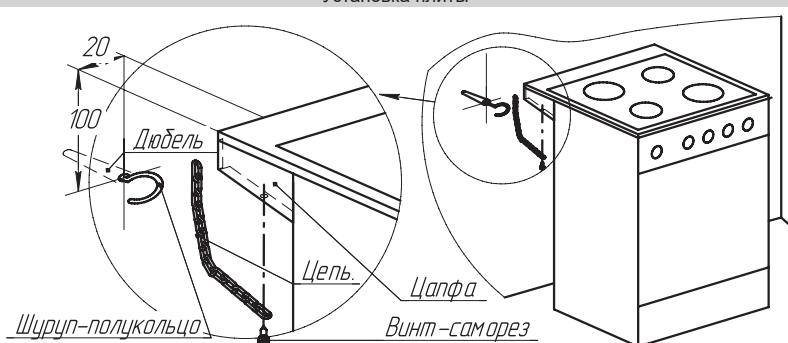


рис. 2

■ Порядок установки:

1. Определить место установки плиты и установить плиту.
2. Провести разметку положения отверстия под установку дюбеля, для чего от угла стола плиты провести линии на расстоянии 20мм и 100мм согласно рисунку (рис.2) и отметить точку их пересечения. Отодвинуть плиту.
3. Просверлить отверстие в точке разметки под дюбель сверлом $\varnothing 8$ мм глубиной 40-45мм.
4. Забить в отверстие дюбель и ввернуть в него шуруп-полукольцо до упора.
5. Продеть через крайнее звено цепочки винт-саморез и отверткой завернуть его в отверстие цапфы плиты.
6. Установить плиту на рабочее место и надеть звено цепочки на крюк шурупа-полукольцо, обеспечивая ее натяжение.

ВНИМАНИЕ! После установки плиты удалить с поверхности конфорки информационную наклейку. Запрещается включать конфорку при наличии на ней этикетки. Если после удаления этикетки на конфорке остался клеевой слой, то для его удаления в плитах типа ЕМ необходимо прогреть конфорку в течении 5 мин. без посуды на максимальной мощности и охладить до комнатной температуры. Остатки сгоревшего клея убрать салфеткой. Для плит типа ЕС удалите остатки клеевого слоя со стеклокерамической поверхности с помощью уайт-спирита.
! После установки плиты Вы можете удалить со стекла дверцы жарочного шкафа декоративные и информационные наклейки.

4. ПОДКЛЮЧЕНИЕ

- Плита должна быть подключена только персоналом специализированных организаций, имеющих право установки и обслуживания электрических плит.
- При подключении плиты необходимо убедиться, что характеристики электрической сети соответствуют характеристикам, указанным на фирменной табличке плиты.
- Необходимо проверить, могут ли предохранители или автоматические выключатели и провода выдерживать ту нагрузку, которую они уже несут, и дополнительную от вновь устанавливаемой плиты.
- Электробезопасность плиты гарантирована только при наличии эффективного заземления, выполненного в соответствии с действующими стандартами по безопасности.

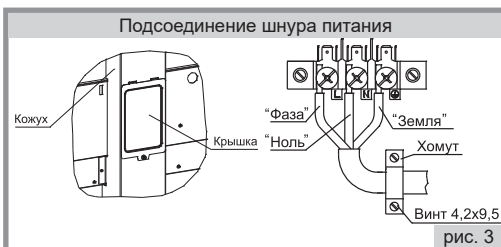
Помните! Не рекомендуется использование переходников, двоярных и более розеток, удлинителей.

Помните! После установки плиты на место обязательно проверьте положение шнура питания. Он не должен располагаться рядом с нагревающимися частями плиты. Во время работы плиты задняя стенка жарочного шкафа сильно нагревается, поэтому располагайте шнур питания вне зоны нагрева.

Внимание! При первоначальном подключении плиты к электросети возможно подсвечивание сигнальной лампочки индикации терморегулятора. При дальнейшем использовании жарочного шкафа подсвечивание сигнальной лампочки исчезает.

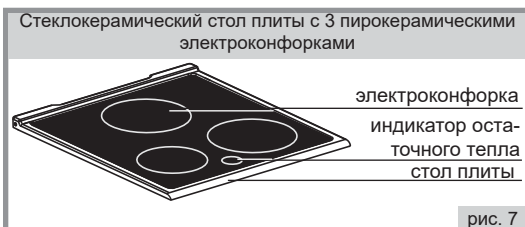
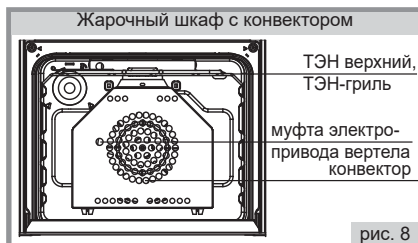
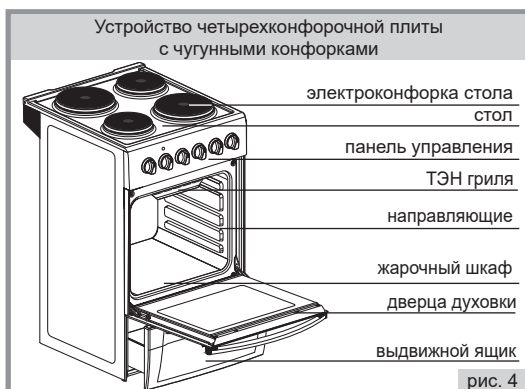
4.1. ПОДСОЕДИНЕНИЕ ШНУРА ПИТАНИЯ

- Плита подключается к электросети однофазного переменного тока номинальным напряжением 230 В и частотой 50 Гц. Розетка должна находиться в легкодоступном месте. Плита, поставленная на рабочее место, не должна ее закрывать.
- Если плита поставляется без шнура питания, то необходимо подобрать для него провод и штепсельное соединение (вилка - розетка). Провод должен быть типа H05 RR-F3G 2.5 мм² или H05 VV - F3G 2.5 мм² по международной классификации, длиной не менее 1,5 м. Штепсельное соединение должно быть рассчитано на ток не менее 32 А.
- Подсоединение к трехполюсной сетевой колодке, расположенной в кожухе, производить согласно схемы (рис.3):
 Кабель должен быть надежно закреплен хомутом внутри сетевой колодки, под хомут устанавливается резиновая втулка.
 Кабель должен свободно размещаться между плитой и стеной и проложен в стороне от venti-



ляционного отверстия жарочного шкафа. Подключение должно соответствовать нормам электрической безопасности.

5. УСТРОЙСТВО



6. СТИЛЬ

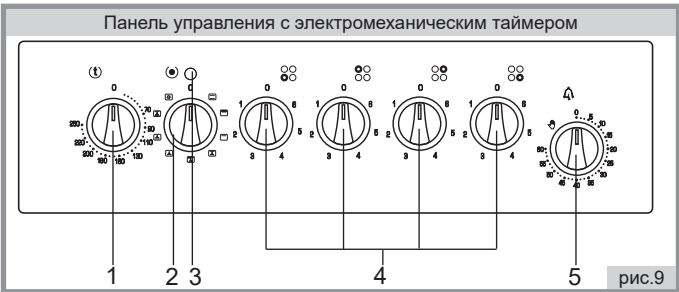
■ Внешний вид плиты, формы видовых деталей, формы ручек управления, рисунки панели управления определяются стилем плиты, который обозначается латинскими буквами, цифрами и указывается на фирменной табличке, в гарантийных обязательствах.

9. ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

■ На рисунке панели управления (рис.9) присутствуют элементы комфортности, которые могут присутствовать на панелях различных моделей плит. Для Вашей плиты перечень элементов комфортности указан в таблице комфортности моделей плит на обложке настоящего руководства.

1. Рукоятка управления терморегулятора.
2. Рукоятка управления переключателя режимов работы жарочного шкафа.
3. Лампочки индикации.
4. Переключатель мощности электроконфорок.
5. Рукоятка управления электромеханического/ механического таймера.

Примечание: Вместо поз. 5 может быть установлен электронный таймер или рукоятка механического таймера.



10. ЭЛЕКТРОКОНФОРКИ СТОЛА

ВНИМАНИЕ! Плиты могут быть оснащены устройством блокировки, автоматически отключающим переднюю мощную конфорку при включении жарочного шкафа. При включении жарочного шкафа электроконфорка блокируется.

10.1. ОПИСАНИЕ РЕЖИМОВ РАБОТЫ ЭЛЕКТРОКОНФОРОК

Переключатель мощности электроконфорок стола

Ручка управления с обозначением положений	Положение ручки	Режим работы электроконфорок	Рекомендации по тепловой обработке
	0	Выключено	-
	1-2	Поддержание температуры	Готовые блюда
	2-3	Обработка в медленном режиме и подогрев	Овощное рагу, каши, желе
	4	Обработка в среднем режиме, кипячение в слабом режиме	Макаронные изделия, вареный картофель, супы, варенье
	5	Обработка в интенсивном режиме	Эскалопы, рубленые котлеты, супы, жареный картофель
	6	Обработка в мощном режиме. Доводка жидкостей до кипения	Бараньи котлеты, жареное мясо, яичница, лангет, кипячение молока

■ Для включения электроконфорок необходимо ручку переключателя установить в положение, соответствующее требуемому режиму, вращая ее в любую сторону. При этом загорается красная сигнальная лампочка.

■ Выключение электроконфорок производится установкой ручек переключателей в положение «0».

■ Приготовление пищи рекомендуется начинать сразу на максимальной мощности с положения «6».

■ После закипания, или немного раньше, необходимо переключить электроконфорки на минимальную мощность в положение «1-2» или среднюю мощность в положение «3-4».

■ За 5-10 минут до конца приготовления пищи переключатель установить в положение «0». Тепла разогретой электроконфорки хватит для окончательного приготовления пищи, при этом значительно экономится электроэнергия.

ВНИМАНИЕ! Не допускайте резкого охлаждения горячей электроконфорки. От пролитой на нее холодной жидкости она может потрескаться и выйти из строя.

■ Перед открытием крышки удалите с нее жидкостные загрязнения.

■ Прежде, чем закрыть крышку, убедитесь, что поверхность конфорочной панели остыла.

ПРИМЕЧАНИЕ! Потемнение ободков электроконфорок стола не является производственным дефектом и не влияет на работу плиты.

10.2. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СТОЛА С ЧУГУННЫМИ ЭЛЕКТРОКОНФОРКАМИ

■ В зависимости от модификации плиты на столе могут устанавливаться электроконфорки обычного действия или экспресс-конфорки. Экспресс - конфорка в центре помечена красным кружком и отличается повышенной скоростью нагрева.

■ Чтобы электроконфорка не ржавела, не ставьте на нее кастрюли с мокрым дном и каждый раз протирайте насухо после того, как помоеете стол. Если предстоит большой перерыв в работе плиты, протрите электроконфорку бумажной салфеткой, смоченной несколькими каплями растительного масла.

10.3. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СТЕКЛОКЕРАМИЧЕСКОГО СТОЛА

■ Поверхность стола представляет собой стеклокерамическую пластину, с внутренней стороны которой расположены нагревательные элементы различной мощности.

■ Уникальным свойством стеклокерамики является хорошая теплопроводность в зонах нагрева и малое рассеивание тепла по сторонам.

■ Большая термостойкость стеклокерамики позволяет сразу переставлять приготовленное горячее блюдо на холодное место на столе.



ВНИМАНИЕ! Запрещается разогревать пищу в алюминиевой фольге или тарелочках из фольги. При контакте с горячей поверхностью стола фольга плавится и прикипает к столу.

■ Не допускайте, чтобы зона нагрева работала без посуды, так как при этом температура нагрева резко возрастает, что может привести к выходу из строя нагревательных элементов.



ВНИМАНИЕ! Во избежании перегрева и разрушения стеклокерамического стола используйте посуду с ровным дном и размером соответствующим диаметру зоны нагрева. Запрещается использовать посуду с изогнутым дном и диаметром посуды меньше диаметра зоны нагрева. Запрещается устанавливать посуду со смещением относительно зоны нагрева (рис.13).

■ На столе имеется световая индикация (индикатор остаточного тепла конфорок), указывающая зону, которая работает либо остывает. Не прикасайтесь к зоне нагрева электроконфорки до полного остывания и не ставьте на нее предметы, которые могут расплавиться или повредиться.



Помните! Зона нагрева после отключения остается горячей в течение получаса.

■ Стеклокерамика - это очень прочный материал, но повреждается при попадании на него расплавленного сахара, варенья, которые необходимо срочно убрать с поверхности стола специальным металлическим скребком.

■ При повреждении стола (трещины или сколы) стол необходимо заменить.

■ Не используйте стол в качестве разделочной доски.

■ Перед первым включением стол нужно помыть мыльным раствором и протереть насухо. В начале работы может чувствоваться легкий запах уплотнительной резины, который быстро проходит.

11. ЖАРОЧНЫЙ ШКАФ

■ Жарочный шкаф всех моделей плит оборудован нижним и верхним нагревателями, в зависимости от модели плиты жарочный шкаф может дополнительно комплектоваться освещением, нагревателем гриля, электрическим конвектором, кольцевым ТЭНом.

■ Жарочный шкаф может быть снабжен следующими принадлежностями (см.разд.7):

Противень для выпечки (алюминиевый) предназначен для выпечки кондитерских изделий, запекания мяса, птицы и т.п.;

Поддон для сбора жира (эмалированный) служит для сбора жира и сока, выделяющихся при приготовлении мясных блюд;

Решетка жарочного шкафа используется как полка для установки противня и других форм для выпечки на различных уровнях.



ВНИМАНИЕ! При использовании противня для выпечки исключить контакт с кислой средой.



! На алюминиевом противне возможно наличие полиэтиленовой пленки. Необходимо перед применением противня пленку удалить.

! Не оставляйте на дне жарочного шкафа различную кухонную посуду, противень или поддон во время включенного основного (нижнего) нагревателя жарочного шкафа. Это может привести к растрескиванию (разрушению) эмалевого покрытия жарочного шкафа и возможным травмам во время его уборки.

11.1. УПРАВЛЕНИЕ И УСТАНОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ ЖАРОЧНОГО ШКАФА

- Управление жарочным шкафом осуществляется переключателем режимов, который включает и выключает ТЭНы жарочного шкафа.
- Установка рабочей температуры в жарочном шкафу обеспечивается терморегулятором, который задает необходимую температуру (рис.10). Значения температур указаны на панели управления и являются ориентировочными, могут колебаться в пределах $\pm 15^{\circ}\text{C}$.
- Установку рабочей температуры в жарочном шкафу в режимах с грилем необходимо проводить поворотом ручки управления терморегулятора в положения:
 - не выше «180°C» в режиме гриля совместно с конвектором;
 - не выше «200°C» в режиме гриля (без конвектора).

ВНИМАНИЕ! Для плит с электронным таймером перед включением нагревателей жарочного шкафа задействуйте таймер, установив текущее время (см. раздел «Таймер электронный»). Для плит с электромеханическим таймером перед включением нагревателей жарочного шкафа задействуйте таймер, установив положение «» (см. раздел «Таймер электромеханический»).

11.2. ВОЗМОЖНЫЕ РЕЖИМЫ РАБОТЫ ЖАРОЧНОГО ШКАФА И ИХ СИМВОЛЫ

Обозначение режимов	Режимы	Рекомендации по тепловой обработке
	Гриль	Жарка
	Гриль с вертелом	Подрумянивание верхней корочки, жарка на гриле
	Гриль с конвекцией и вертелом	Жарка для получения хрустящей корочки (жаркое, курица)
	Гриль с конвекцией	Жарка для получения румяной верхней корочки
	Режим нижнего ТЭНа	Выпечка, покрытая фруктами, сыром; разогревание готовых блюд
	Предварительный нагрев	Размораживание, подрумянивание
	Обычный режим	Традиционная жарка, выпечка
	«Мягкий» экономичный режим	Размораживание продуктов, сушка грибов и ягод
	Режим терморегуляции	Размораживание, подогрев готовых блюд
	Режим нижнего ТЭНа с термоциркуляцией	Одновременное приготовление блюд на нескольких уровнях
	Обычный режим с конвекцией	Традиционная ускоренная жарка
	Размораживание	Размораживание, в т.ч. фруктов и кондитерских изделий
	Режим нижнего ТЭНа с конвекцией	Размораживание, подогрев готовых блюд
	Предварительный нагрев с конвекцией	Разогревание блюд, сушка
	Освещение жарочного шкафа	

Жарочный шкаф включается в работу в следующей последовательности:

- Ручкой переключателя режимов (рис.10) установить нужный Вам режим работы жарочного шкафа, повернув ручку в любую сторону и установив ее на нужный значок. При отключенных конфорках стола над ручкой загорается красная сигнальная лампочка, что означает готовность жарочного шкафа к работе, но нагреватели при этом не включаются.
- Для включения нагревательных элементов необходимо повернуть по часовой стрелке ручку терморегулятора и установить выбранный температурный интервал.
- При достижении заданной температуры терморегулятор отключит нагревательные элементы и привод вертела Такой режим будет сохраняться до тех пор, пока температура в жарочном

шкафу не снизится до заданного предела. После этого терморегулятор автоматически включит нагревательные элементы и привод вертела и вновь нагреет жарочный шкаф до заданной температуры.

■ Для выключения жарочного шкафа необходимо ручку терморегулятора установить в положение «0», вращая её против часовой стрелки. Ручку выбора режима работы также необходимо установить в положение «0», вращая её в любую сторону.

■ При использовании «мягкого» экономичного режима уменьшается освещенность жарочного шкафа.

■ Для включения конвектора необходимо установить рукоятку переключателя режимов на символ «↗».

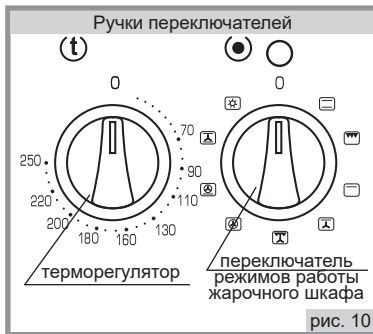


рис. 10

- ВНИМАНИЕ!** Когда ставите и вынимаете блюдо из разогретого жарочного шкафа, будьте осторожны, чтобы избежать соприкосновения с нагревателями (ТЭНами).
 ! Не следует оставлять дверцу разогретого электрошкафа открытой более 3 минут во избежание перегрева ручек управления.
 ! При приготовлении блюд на вертеле или решетке необходимо под решетку или вертел устанавливать поддон для стекания сока и жира.
 ! При включении нижнего нагревателя запрещается устанавливать посуду и класть алюминиевую фольгу на дно жарочного шкафа. Это может привести к повреждению эмалевого покрытия и подгоранию пищи.

12. ВЕРТЕЛ

■ В зависимости от комфортности плиты могут комплектоваться вертелом различной конструкции со съемной рукояткой (рис.11). При установке и извлечении использовать рукоятку, которая накручивается на резьбовую втулку.

Для использования вертела необходимо:

1. Установить в соответствующие направляющие жарочного шкафа рамку вертела.
2. Поместить на ось вертела между вилками продукт, который Вы хотите приготовить, переместить его к центру вертела и закрепить вилки вертела винтами. Винты взять из пакета с комплектующими.
3. Промазать продукт подсолнечным маслом, или размягченным сливочным маслом, или соусом.
4. Вставить острый конец штока вертела во втулку электропривода, а второй установить на рамку вертела.
5. Поместить снизу на эмалированный поддон для сбора сока и жира с добавлением небольшого количества воды (см. раздел «Рекомендации»).
6. Перевести рукоятку переключателя режимов в положение со знаком «↗».
7. Установить ручку терморегулятора в положение «180°C» (с конвектором) или «200°C» (без него).

Во время приготовления дверца должна быть закрыта, рукоятка вертела должна быть снята.

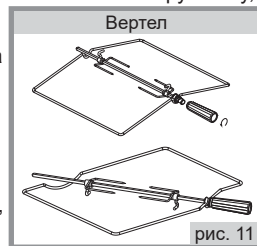


рис. 11

- ВНИМАНИЕ!** Принудительное вращение вручную вертела с электроприводом запрещено!

13. ТАЙМЕР МЕХАНИЧЕСКИЙ

Таймер применяется для установления временного интервала и звукового оповещения.

■ Для установки таймера на определённое время необходимо повернуть ручку из положения «0» до «60» и, вращая в обратную сторону, установить на необходимую отметку времени, через которое раздастся звонок.

14. ТАЙМЕР ЭЛЕКТРОМЕХАНИЧЕСКИЙ

Таймер применяется для установления временного интервала приготовления пищи и звукового оповещения.

■ Для установки таймера на определенное время необходимо повернуть ручку из положения «0» до «60» и, вращая в обратную сторону, установить на необходимую отметку времени, через которое раздастся звонок. При включенном электронагревателе после звонка происходит автомати-

- Установка ручки в положение «0» позволяет использовать электрошкаф без контроля учета времени приготовления.

Таймер применяется для отображения текущего времени, для установки временного интервала приготовления пищи в жарочном шкафу и звукового оповещения.

■ После подключения плиты к электросети индикатор таймера начинает мигать. Он находится в режиме ожидания. При нажатии кнопки «А» Вы включите таймер (рис.12). Индикатор мигать перестанет.

1. Нажать кнопку «» - включается режим установки текущего времени;
2. Нажимая кнопки «+» или «-», произвести установку текущего времени. Кратковременное нажатие кнопок изменяет показания индикатора на 1 минуту;
3. По истечении 10 секунд после последнего нажатия кнопки происходит переход таймера в режим отсчета текущего времени.



1. Нажать кнопку «+» - включается режим таймера; при этом на индикаторе загораются нули;
2. Кнопками «+» или «-», не выжидая, произвести установку требуемого временного интервала (до 10 часов), при каждом нажатии кнопки интервал увеличивается или уменьшается на 10 сек. На индикаторе появляется значок «4»;
3. По истечении 10 секунд после последнего нажатия кнопки включается режим временного интервала, по истечении которого происходит автоматическое отключение питания и подача звукового сигнала, который останавливается нажатием кнопки «4».

Изменение громкости звукового сигнала регулируется в режиме текущего времени путем нажатия кнопки «-».

4. Отмена режима - нажать кнопку «+» и кнопкой «-» выставить на дисплее нули.

- Хозяйственный отсек может представлять собой выдвижной ящик или отсек с откидной дверцей.
- В плитах моделей ЕС331 606, ЕС341 606, 3606, 33606, 33404 установлена откидная дверца, в модели Е3404 хоз.отсек отсутствует.

ВНИМАНИЕ! При использовании хоз. отсека, уложенные в него принадлежности не должны касаться корпуса термоизоляции пода.

Подробные рекомендации по выпечке, приготовлению блюд даны на сайте по адресу:
www.darina.su

- **Размеры посуды должны совпадать с диаметром электроконфорок для сокращения потерь тепла (рис. 13).**
- **Пользуйтесь посудой с ровным дном — это значительно сэкономит электроэнергию.**
- **Пользуйтесь посудой с крышками — это значительно сократит время приготовления.**

■ Перед первым использованием электроконфорки необходимо прогреть электроконфорки без установки посуды в течение 60 мин. при установке работы электроконфорки на минимальную мощность для удаления консервационных материалов и для испарения влаги из нагревательных элементов, возможно скопившуюся при хранении и транспортировке изделия. При этом в помещении может появиться запах от их выгорания. Откройте форточку и проветрите помещение.



- Для придания покрытию чугунной электроконфорки рабочих свойств конфорку прогрейте в течение 5-10 минут без посуды на максимальной мощности и охладите до комнатной температуры.
- Доведя жидкость до кипения, установите такой минимальный режим, при котором не придется снимать или сдвигать крышку. Рекомендуем использовать посуду с более толстым дном.

17.2. ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ЖАРОЧНОГО ШКАФА

- Перед первым использованием необходимо:
 - жарочный шкаф и весь комплект принадлежностей (противень, поддон и решётку) вымыть теплым мыльным раствором, затем протереть начисто и просушить;
 - прогреть пустой жарочный шкаф в течение 30 мин. при установке работы нагревателей на полную мощность для удаления консервационных материалов и для испарения влаги из нагревательных элементов, возможно скопившуюся при хранении и транспортировке изделия. При этом в помещении может появиться запах от их выгорания. Откройте форточку и проветрите помещение.
- Во время приготовления следите, чтобы противень был установлен в середине решётки, не упирался в заднюю или боковую стенки. Уберите из жарочного шкафа все лишние предметы (сковородки, кастрюли, формы для выпечки и т.п.). Несоблюдение этих правил может привести к нарушению циркуляции тепловых потоков и испортит выпечку.
- До установки приготавливаемого блюда в жарочный шкаф необходимо прогреть его в течение 10 минут при температуре приготовления.
- Обычно для выпечки в жарочном шкафу используется температура в пределах (180...220)°С.

18. УХОД ЗА ПЛИТОЙ



Помните! Перед тем как мыть, обязательно отключите плиту от электросети.

18.1. ОБЩИЕ ПРАВИЛА:

- Паровую чистку не использовать.
- Нельзя использовать для чистки:**
 - Абразивные материалы (твердые мелкозернистые вещества).
 - Чистящие средства, содержащие песок, соду, кислоты и другие агрессивные компоненты, которые могут необратимо повредить поверхности плиты.
 - Жесткие губки, металлические мочалки или нож для удаления загрязнений и другие грубые предметы.
- Рекомендуем использовать для чистки:**
 - Мягкую ткань, мягкие салфетки из микрофибры.
 - Специальные моющие средства, в составе которых нет вышеперечисленных веществ, жидкие моющие средства для посуды.
 - Чтобы почистить или помыть стеклокерамический стол плиты, необходимо использовать жидкие моющие средства для мытья стеклокерамики.
- Полезные советы:**
 - Стойкие и старые затвердевшие загрязнения следует предварительно размочить, после чего протереть сухой салфеткой.
 - Жир можно отмыть при помощи теплой воды с небольшим количеством специального средства.
 - После пользования жарочным шкафом его необходимо вымыть теплой водой с моющим средством, протереть начисто и просушить. Можно применять специальное аэрозольное средство для удаления жира.
 - Значительно легче мыть жарочный шкаф, пока он еще теплый. Прикипевшие загрязнения нужно размочить мокрой тряпкой и удалить при помощи чистящего средства.

18.2. ПРАВИЛА УХОДА ЗА ДЕТАЛЯМИ С ЭМАЛЕВЫМ ПОКРЫТИЕМ И ОКРАШЕННЫМИ ДЕТАЛЯМИ:

- Стол плиты и внутренняя поверхность жарочного шкафа покрыты силикатным эмалевым покрытием. Панель управления, кроме плит цвета «Silver» покрыта силикатным эмалевым покрытием. Остальные видовые детали плит и панель управления в плитах цвета «Silver» покрыты краской.
- Перед применением чистящих средств следует проверить стойкость покрытия в скрытом месте на небольшом участке.
- При чистке деталей покрытых эмалевым покрытием старайтесь следить за тем, чтобы средство

не предназначенное для окрашенных поверхностей не попадало на детали покрытые краской.

■ Окрашенные поверхности являются менее стойкими к чистящим средствам, чем эмалевое покрытие, поэтому для мытья окрашенных поверхностей не применяйте моющие и чистящие вещества содержащие в своем составе растворители, абразивные материалы и щелочи >5%, во избежание повреждения покрытия с необратимыми последствиями. По окончании вымойте поверхность чистой водой и протрите насухо мягкой тканью или салфеткой из микрофибры.

18.3. УХОД ЗА ДВЕРЦЕЙ ЖАРОЧНОГО ШКАФА.

18.3.1. Для снятия дверцы жарочного шкафа необходимо:

1. Откинуть дверцу в горизонтальное положение. Ввести в пазы, предусмотренные слева и справа в стойках дверцы, два технологических упора (рис. 14);
2. Прикрыть дверцу до упора, не прикладывая усилия, пока упоры не зафиксируют шарниры (рис. 15);
3. Взять дверцу за боковые стороны и потянуть на себя и вверх, чтобы освободить нижние оси шарниров (Рис. 16);
4. Опустить дверцу, чтобы освободить зацепы шарниров из пазов в стойках плиты;
5. Снять дверцу.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! При проведении работ со снятой дверцей ни в коем случае нельзя снимать упоры дверцы, т.к. это вызовет резкий рывок цапф шарниров, что может нанести травму. Когда моете жарочный шкаф, будьте аккуратны — не повредите резиновое уплотнение.

! Не использовать жесткие абразивные очистители или жесткие металлические скребки для чистки стекла дверцы жарочного шкафа, так как они могут поцарапать поверхность, которая в результате может разбиться на осколки.

■ Для проведения работ по очистке стекол дверцы духовки или жарочного шкафа Вы можете разобрать дверцу.

18.3.2. Для разборки дверцы жарочного шкафа необходимо:

1. Положить дверцу на ткань горизонтально внутренним стеклом вверх;
2. Отвернуть 4 винта крепления металлических профилей дверцы, поддерживая ручку от падения;
3. Разобрать дверцу и провести необходимые работы;
4. Сборку дверцы провести в обратной последовательности.

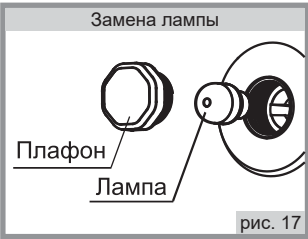
19. ЗАМЕНА ЛАМПЫ

ВНИМАНИЕ! Убедитесь, что плита выключена, прежде чем проводить замену лампы, чтобы избежать опасности поражения электрическим током.

Для замены лампы необходимо:

1. Открутить защитный стеклянный плафон;
2. Вывинтить сгоревшую лампу;
3. Вкрутить новую лампу*;
4. Закрутить защитный плафон обратно.

Примечание: *Лампа специального назначения (SPECIAL OVEN) для духовых шкафов, грушевидная, цоколь Е14, температурная стойкость 300 °С, мощность - 15 Вт.



20. ЕСЛИ ЧТО-ТО НЕ ТАК...

Что происходит	Причина	Как устранить
1. Не работает все электрооборудование	- плита не подключена к сети; - обрыв шнура	-*подключить плиту; -*заменить шнур питания
2. Не горит лампа подсветки жарочного шкафа	- перегорела лампа; - повреждена проводка	- заменить лампу; -*заменить проводку
* - работы выполняются сервисной службой.		

21. ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

- Транспортировать и хранить плиты необходимо в заводской упаковке, в вертикальном положении, не более, чем в три яруса по высоте.
- Транспорт и хранилища должны обеспечивать защиту плит от атмосферных осадков и механических повреждений.
- Плита должна храниться в помещениях с естественной вентиляцией при температуре воздуха от минус 50 °С до плюс 40 °С, относительной влажности не более 75%, при отсутствии в воздухе кислотных и других паров, вредно действующих на материалы плиты.

22. УТИЛИЗАЦИЯ

- Материалы, используемые в транспортной упаковке безопасны для окружающей среды. Деревянная часть упаковки подлежит вторичному использованию, вспененный полистирол утилизируется как твердые коммунальные отходы и размещается на полигоне совместно с бытовыми отходами. Все остальные части упаковки подлежат вторичной переработке в соответствии с действующим природоохранным законодательством и правилами утилизации отходов. Помните, что возвращение упаковки для ее переработки приводит к экономии и уменьшению количества отходов.
- Если Вы хотите заменить старую плиту, ее необходимо сдать в специализированную организацию.
- В случае, если плита будет отправлена на свалку, помните, что, попав в детские руки, она может быть причиной несчастного случая. Позаботьтесь о том, чтобы сделать ее максимально безопасной. Обрежьте шнур питания, снимите привод вертела.

23. РЕКВИЗИТЫ ЗАВОДА

АО «ГАЗПРОМ БЫТОВЫЕ СИСТЕМЫ»

Россия, 195027, г. Санкт-Петербург, проспект Металлистов, д.7, литера А, офис 212.

Адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции:

ЧАЙКОВСКИЙ ФИЛИАЛ АО «ГАЗПРОМ БЫТОВЫЕ СИСТЕМЫ»

Россия, 617762, Пермский край, Чайковский г.о., г. Чайковский, территория Сутузово, строение 1

Почтовый адрес: Россия, 617762, Пермский край, г. Чайковский, ул. Советская, 45, а/я 402

Тел.: (34241) 7-28-88; **Бесплатная горячая линия: 8-800-775-80-78**, E-mail: service@darina.su

1. МАҢЫЗДЫ ҰСЫНЫСТАР

Біздің плиталар үнемі жетілдіріледі, олардың сипаттамалары жақсартылады, дизайны жаңартылады, сондықтан Сіз сатып алған плитка осы Пайдалану бойынша нұсқаулықта келтірілген суреттерден және белгіленулерден біршама ерекшеленуі мүмкін.

! Сатып алу кезінде қаптаманы шешіп, плитаның зақымдалмағандығына, толық жинақталғандығына, плитаның жабдықталуының осы пайдалану бойынша нұсқаулық қаптамасындағы кестеге сәйкес келетіндігіне және сауда ұйымының кепілдік міндеттемелерінде «Сатылым туралы куәліктің» және кепілдік талондарының дұрыс толтырылғандығына көз жеткізіңіз. Плита өндірілген күн, ай және жыл «Қабылдау туралы куәлік» бөліміндегі кепілдік міндеттемелерінде көрсетілген.

■ Плитаны орнату, дұрыс пайдалану және қызмет көрсету бойынша маңызды ақпаратты қамтитын осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.

■ Нұсқаулықты сақтап қойыңыз, ол туындаған мәселелерді шешуге көмектесуі мүмкін.

■ Плитаны жалғаған кезде орнату туралы куәліктің толтырылғандығын және плитаның жалғануын жүзеге асырған ұйым мөртабанының болуын тексеріңіз.

Дұрыс жалғанбаған плитка сенімді және қауіпсіз жұмысты қамтамасыз етпейді және жазатайым жағдайға алып келуі мүмкін, сонымен қатар Сізді. кепілдікті қызмет көрсету мүмкіндігінен айырады.

■ Физикалық, жүйкелік немесе психикалық ауытқулары немесе тәжірибе немесе білімдер жетіспеушілігі бар адамдарға (балаларды қоса) қатысты олардың қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлғамен бақылау жүзеге асырылатын немесе осы аспапты пайдалануға қатысты оларға нұсқама берілетін жағдайларды қоспағанда, осы аспап осындай адамдармен пайдалануға арналмаған. Балалардың аспаппен ойнауына жол бермеу мақсатында олар үнемі қадағалау керек.

■ Құрылғы сыртқы таймерден немесе жеке қашықтан басқару жүйесінен жұмыс істеуге арналған.

■ Плиталарды пайдаланатын тұлғалар тұрмыстық газ плиталарын қауіпсіз пайдалану ережелерін білуге және осы нұсқаулықты мұқият меңгеруге міндетті.

■ Плита тек үй жағдайларында пайдалануға арналған.

■ Егер электрлік желі сипаттамалары плитаның артқы жағында орналасқан фирмалық тақтайшада көрсетілген сипаттамаларға сәйкес келмесе, плитаны пайдалануға тыйым салынады.

! **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Плиталар үлгілері электр тоғына ұшырауға қарсы қорғаныстың I санаты бойынша жасалған және жерге тұйықталған розеткаға жалғану керек.

2. ҚАУІПСІЗДІК ТАЛАПТАРЫ

! **Өрттің туындауының алдын алу үшін қатаң ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ:**

- Ақаулы плитаны пайдалануға.

- Плитаны өрт қаупінің төуекелі жоғары жерлерде орнатуға (ағаш, тұсқағазбен, жанатын пластикпен қапталған және т.б. беттерге жақын).

- Жұмыс жасап жатқан плитаны қараусыз қалдыруға.

- Плитаны бөлме жылыту үшін пайдалануға.

- Плита үстінде киім кептіруге.

- Плита жанында және шаруашылық бөлімінде жеңіл тұтанғыш заттарды (жанатын заттар, аэрозольдар, қағаз, шүберек және т.б.) сақтауға.

- Балаларды жұмыс жасап жатқан плитаға жақындатуға.

! **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Егер шыны-керамикалық үстел беті шытынаса, - электр тоғына ұшыраудың алдын алу үшін аспапты сөндіріңіз. Дөреу жөндеу қызметіне жүгініңіз. Плитаның ауыстырылуын сервис қызметінің жұмыскерлері жүргізу керек.

! Пайдалану кезінде қол жетімді бөліктер қатты қызуы мүмкін. Балаларды жақындатпаңыз.

! Егер Сіздің плитаңызда шыны қақпақ болса, қақпағы жабық тұрған кезде электрлі конфоркаларды қосуға, әлі суып үлгермеген электрлі конфоркалар кезінде қақпақты жабуға және қақпаққа ыдысты қоюға болмайды.

- Жуу немесе қызмет көрсету бойынша басқа операцияларды жүргізу алдында плитаны электр желісінен сөндіру керек.
- Жүйелі түрде (кем дегенде жарты жылда бір рет) қоректену сымының жағдайын тексеріңіз. Қоректену сымы зақымдалған жағдайда қауіптің алдын алу үшін оны өндіруші немесе оның агенті, немесе аналогты білікті тұлға ауыстыру керек.
- Өрт туындаған жағдайда плитаны электр желісінен сөндіру керек, **01** телефоны бойынша өрт қызметін шақыртып, от сөндіру бойынша шаралар қабылдау керек.
- Егер плата жанында желіге қосылған тұрмыстық электрлік жабдықтар (электрлік шапқақтар, тостерлер, кофе ұнтақтағыштар және т.б.) орналасса, олардың сымдарының плитаның ыстық есігімен қысылып қалмайтындығын немесе ыстық электрлік темірпешке түспейтіндігін қадағалаңыз.
- Кернеу беріліп тұрған электрлік бұйымдарды сумен сөндіруге қатаң тыйым салынады.

! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Плитамен байланысты, барынша кең тараған жазатайым жағдайлар күйік шалу болып табылады:

Әдетте олар келесі жағдайларда туындайды:

- плитаның ыстық бөліктеріне жанасқан кезде;
- ыстық сұйықтықтар шашыраған кезде;
- алдыңғы темірпештерде тұрған ыдыс аударылатын жағдайларда.

■ Абай болыңыз және, әсіресе, өз балаларыңызды мұқият қадағалаңыз, тіпті плата жұмыс жасағанда немесе салқындағанша, оларды асуіге кіргізбеңіз.

■ Қыздырғыш элементтер жұмыс жасаған кезде үстелдің және қыздыру шкафының беттері, сонымен қатар есік шынысы және беттік тақтаның кейбір бөліктері қатты қызады және сөнгеннен кейін ұзақ уақыт жылу сақтайды. Абай болыңыз, оларға жанаспаңыз және, әсіресе, балаларды ескертіңіз – күйік шалуы мүмкін.

! Айрықша сақтықты майдың көп мөлшері қолданылатын тағамдарды әзірлеу кезінде танытыңыз, себебі олар жеңіл тұтанады.

Біліңіз! Тұтанған майды сумен сөндіруге болмайды. Осындай жағдайларда от тұтанған ыдысты қақпақпен тығыз жабу керек.

■ Пайдалану кезінде аспап қатты қызады. Қыздыру шкафының ішіндегі қыздырғыш элементтерге жанасудан сақтаныңыз.

3. ОРНАТУ

■ Өртке қарсы қорғаныс дәрежесі бойынша плата еденде орнатуға арналған «Х» типті аспаптарға жатқызылады.

■ Плата салыстырмалы ауа ылғалдығы 80% аспайтын құрғақ жерде пайдаланылу керек.

■ Плата жиһаздан сол және оң жағынан кем дегенде 20 мм-ге алыстатылу керек.

■ Плитаны түпқоймаға орнатпаған жөн.

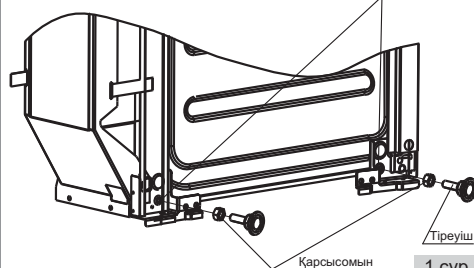
■ Қаптамадан шығарылған плитаны қыздыру шкафы есігінің тұтқасынан ұстап тасымалдауға тыйым салынады. Плитаны жылжитқан кезде, қыздыру шкафының есігін аздап ашып, оны қыздыру шкафының жоғарғы бөлігінен ұстау ұсынылады.

■ Пайдалану алдында плитаны көлденеңінен орнатыңыз. Егер сіздің плата реттелетін тіреуіштермен жабдықталса, келесі тармақтарды орындау керек:

1. Плитаны еденге, бүйірлік жақтарының біріне қойыңыз.
2. Тіреуіштерді тіреуіштер орнатуға арналған жерге бұрап бекітіңіз, оларды алдын ала қажет биіктікке сәйкестендіру керек.
3. Плитаны еденнен көтеру керек, оны тіреуіштерге орнатып, ол пайдаланылатын тұрақты орынға қою керек.
4. Тіреуіштерді бұрап босату немесе бекіту арқылы, асуі жиһазының үстел үсті тақтайына қатысты плата биіктігін түбегейлі реттеп, плитаның орнықтылығын қамтамасыз ету керек (плитаның тербелуіне тыйым салынады).

Реттелетін тіреуіштер орнатуға арналған орындар (төменгі жағынан көрініс)

Реттелетін тіреуіштер орнатуға арналған орындар

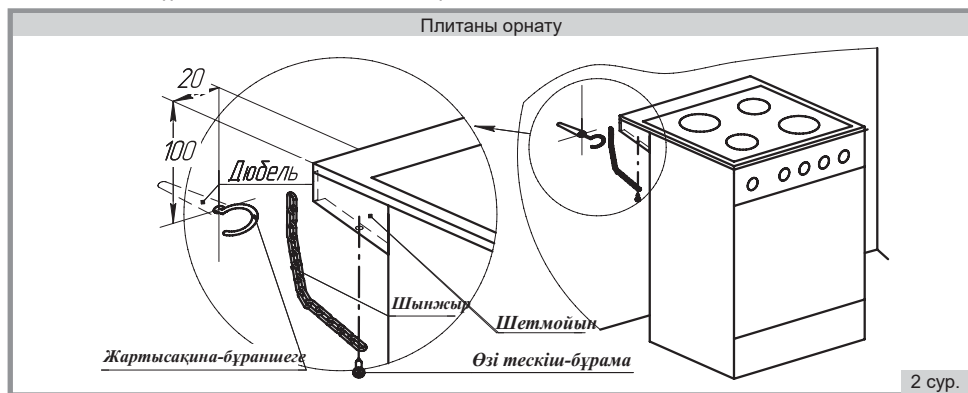


1 сур.

■ Қосымша қауіпсіздік үшін және төңкеріліп кетуден қорғау үшін Сіздің плитаңыз бұрандалы шеге-жартылай сақинамен, ұзындығы 0,15 м шынжырмен, S8x40 дюбельмен және өзі тескіш бұрандамен жабдықталған.

Орнату тәртібі:

- 1.Плитаны орнату орнын анықтау және плитаны орнату.
- 2.Дюбельді орнатуға арналған тесіктің қалыбын белгілеу, ол үшін плитаның бұрышынан суретке (1.1-сурет) 20 мм және 100 мм арақашықтықта сызық жүргізіледі және олардың қиылысу нүктелері белгіленеді. Плита жылжытылады.
- 3.Ø8 мм тескішпен мерендігі 40-45 мм дюбельге арналған белгі нүктесінің үстінен тесік тесіледі.
- 4.Тесікке дюбель қағылады және оған тірелгенге дейін бұрандалы жартылай сақиналы бұрандалы шегеге бұралады.
- 5.Тізбектің шеткі түйіні арқылы бұранда-өзі тескішті өткізеді және бұрағыш арқылы плитаның шетмойынының саңылауына бұрайды.
- 6.Плита жұмыс орнына орнатылады және тартылуын қамтамасыз ете отырып, жартылай сақиналы бұрандалы шегеге тізбектің түйіні кигізіледі.



! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Плита орнатылған соң конфорканың бетінен ақпараттық затбелгіні алып тастаңыз. Конфорканы оның үстінде затбелгі болған кезде қосуға тыйым салынады.

Егер затбелгі алынған соң конфоркада желімді қабат қалса, онда оны жою үшін ЕМ плиталарында конфорканы максималды қуатта ыдыссыз 5 минут ішінде қыздырып, бөлме температурасына дейін суыту қажет. Жанып кеткен желімнің қалдықтарын майлықпен алып тастау керек. ЕС типті плиталар үшін шыны керамикалық беттен желімді қабатты уайт-спириттың көмегімен жойыңыз.

Назар аударыңыз! Плитаны электр желісіне алғаш қосқан кезде термореттегіш индикациясының сигналдық шамы жарқырауы мүмкін. Кейін қыздыру шкафын пайдаланған кезде сигналдық шамның жарқырауы тоқтайды.

4. ЖАЛҒАУ

■ Плита тек электрлік плиталарды орнатуға және қызмет көрсетуге құқылы мамандандырылған ұйымдар қызметкерлерімен жалғану керек.

■ Плитаны жалғау кезінде электрлік желі сипаттамаларының плитаның фирмалық тақтайшасында көрсетілген сипаттамаларға сәйкес келетіндігіне көз жеткізу керек.

■ Сақтандырғыштардың немесе автоматты ажыратқыштардың және сымдардың олар қамитын жүктемеге, және жаңадан орнатылатын плата тұтынатын жүктемеге төзетіндігін тексеру керек.

■ Плитаның электрлік қауіпсіздігіне тек қауіпсіздік бойынша әрекетті стандарттарға сәйкес орындалған тиімді жерге тұйықталу болған кезде кепілдік беріледі.

! ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ! Жалғастырғыштарды, қосарланған немесе одан көп тармақталған розеткаларды, ұзартқыштарды пайдалану ұсынылмайды.

! **ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ!** Плитаны орнына орнатқаннан кейін міндетті түрде қоректену сымының орналасуын тексеріңіз. Ол плитаның қыздырғыш бөліктері жанында орналаспау керек. Плита жұмыс жасаған кезде қыздыру шкафының артқы қабырғасы қатты қызады, сондықтан қоректену сымын қызу аймағынан тыс орналастырыңыз.

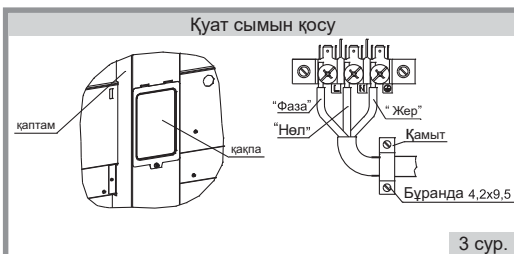
! **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Плитаны орнатқаннан кейін Сіз қыздыру шкафының шынысынан сәндік және ақпараттық жапсырмаларды тазарта аласыз. Осы мақсатта бос қыздыру шкафын 30 минут ішінде қыздырыңыз және, жапсырма бұрышын іліп алып, оны алып тастаңыз, қалған желімдік қабатты уайт-спирит көмегімен тазартыңыз.

4.1. ҚОРЕКТЕНУ СЫМЫН ЖАЛҒАУ

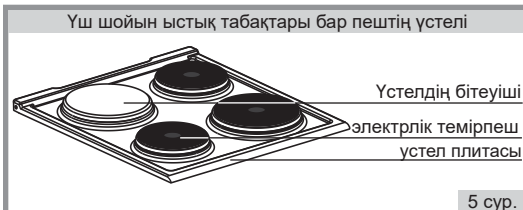
■ Плита номиналды кернеуі 230 В және жиілігі 50 Гц болатын бір фазалы айнымалы тоқтың электр желісіне жалғанады. Розетка қол жетімділігі жеңіл жерде орналасу керек. Жұмыс орнына жеткізілген плита оны жаппау керек.

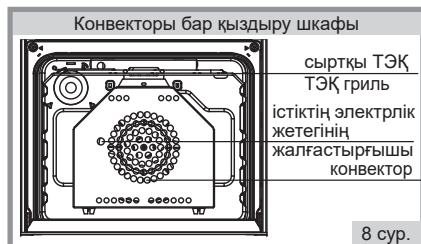
■ Егер плита қоректену сымысыз жеткізілсе, оған сым және ашалы қосылыс (айыр – розетка) таңдап алу керек. Сым халықаралық жіктелім бойынша H05 RR-F3G 2.5 мм² немесе H05 VV-F3G 2.5 мм² типті болу керек, ұзындығы 1,5 м аспау керек. Ашалы қосылыс кем дегенде 32 А тоғына есептелу керек.

■ Қаптамада орналасқан үш жолақты желілік қалыпқа жалғау сызбаға сәйкес жүргізіледі: Кабель қамыт арқылы желілік қалып ішінде жақсылап бекітілуі керек, қамыт үстіне резеңке төлке орнатылады. Кабель плита мен қабырға арасында еркін орналасуы керек және қуыру шкафының желдеткіш саңылауынан тысқары тартылуы керек. Қосу электрлік қауіпсіздік нормаларына сәйкес болуы керек.



5. ҚҰРЫЛЫС





6. СТИЛЬ

■ Плитаның сыртқы түрі, көрініс бөлшектерінің пішіндері, басқару тұтқаларының, есік тұтқаларының пішіндері, басқару тақтасының суреттері, есік шынылары латын әріптерімен белгіленетін плита стилімен айқындалады және фирмалық тақтайшада, көпілдік міндеттемелерінде көрсетіледі.

7. ТОЛЫМДЫЛЫҚ

Т/т №	Құрамдас бөліктер атауы	Саны	Плита үлгілері
1.	Электрлік плита	1	Барлық плита үлгілері
2.	Қыздыру шкафының торы	1	
3.	Пайдалану бойынша нұсқаулық	1	
4.	Көпілдік міндеттемелері	1	
5.	Қаптама	1	Е3404 қоспағанда, барлық үлгілер
6.	Технологиялық таяныш	2	
7.	Істік жинағы: - тұтқасы бар білік - шанышқы - бұрама - істік жақтауы	1 2 2 1	Істік плита үлгілері
8.	Реттелетін тіреуіштер жинағы: - тіреуіш - қарсысомын	4 4	
9.	Майды жинауға арналған теген немесе пісіруге арналған таба	1 2	ЕМ341 404, Е3404, ЕМ341 406, ЕМ331 404, ЕС341 606, ЕС331 606, 33606, 33404, 3606, 3610 ЕМ341 404, Е3404, ЕМ341 406, ЕМ331 404, ЕС341 606, ЕС331 606, 33606, 33404, 3606, 3610 қоспағанда, барлық үлгілер
10.	Қамыт	1	ЕС331 606, 33606, ЕС341 606, 3606
11.	4,2x9,5 бұранда	2	
12.	Қысқа буынды шынжыр	1	Барлық плита үлгілері
13.	4,2x16 бұранда	1	
14.	Дюбель S8x40	1	
15.	Жартылай сақиналы бұрандалы шеге	1	

8. СИПАТТАМАЛАР

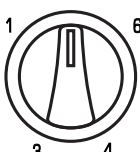
8.1. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАР

Климаттық орындалуы МЕСТ15150-69 және МЕСТ15543.1-89 бойынша УХЛ4.

- Үстел темірпештерінің саны, дана.....3 немесе 4
- Қыздыру шкафының көлемі, л.....50

10.1. ЭЛЕКТРЛІК ТЕМІРПЕШТІҢ ЖҰМЫС РЕЖИМДЕРІНІҢ СИПАТТАМАСЫ

Үстелдің электрлік темірпештері қуатының ауыстырып қосқышы

Жайғасымдар белгіленген басқару тұтқасы	Тұтқа жайғасымы	Электрлік темірпештің жұмыс режимі	Жылулық өңдеу бойынша ұсыныстар
	0	Сөндірілуі	-
	1-2	Температураны ұстау	Дайын тағамдар
	2-3	Баюу режимде өңдеу және жылыту	Көкөністік рагу, ботқалар, желе
	4	Орташа режимде өңдеу, өлсіз режимде қайнату	Макарон өнімдері, пісірілген картоп, сорпалар, тосап
	5	Белсенді режимде өңдеу	Эскалоптар, шабылған котлеттер, сорпалар, қуырылған картоп
	6	Қуатты режимде өңдеу. Сұйықтықты қайнайтын күйге жеткізу	Қой етінің котлеттері, қуырылған ет, уыздық, лангет, сүт қайнату

■ Электрлік темірпештерді қосу үшін ауыстырып қосқыш тұтқасын кез келген жаққа айналдырып, талап етілетін режимге сәйкес келетін жайғасымға орнату керек. Осы кезде қызыл сигналдық шам жанады.

■ Электрлік темірпештердің сөндірілуі ауыстырып қосқыштар тұтқасын «0» жайғасымына орнату арқылы жүргізіледі.

■ Тағамның әзірленуін бірден максималды қуаттан «6» жайғасымынан бастау ұсынылады.

■ Қайнағаннан кейін, немесе сәл ертерек, электрлік темірпештерді минималды қуатқа «1-2» жайғасымына немесе орташа қуатқа «3-4» жайғасымына ауыстыру керек.

■ Тағамның әзірленуі аяқталғанша 5-10 минут бұрын ауыстырып қосқышты «0» жайғасымына орнату керек. Қыздырылған электрлік темірпеш жылуы тағамды соңына дейін пісіру үшін жеткілікті болады, ал Сіз осы кезде электр энергиясын айтарлықтай үнемдейсіз.

! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Ыстық темірпештің кенет салқындауына жол бермеңіз. Оған төгілген салқын сұйықтықтан ол шытынап, істен шығуы мүмкін.

■ Қақпағы бар үлгілер үшін оны ашпас бұрын қақпақтан сұйықтықты дақтарды тазарту керек. Қақпақты жабу алдында электрлік темірпештің салқындағандығына көз жеткізу керек.

! ЕСКЕРТПЕ! Үстелдің темірпешінің жиектерінің күңгірттенуі өндірістік жарамсыздық болып табылмайды және плита жұмысына әсер етпейді.

10.2. ШОЙЫН ЭЛЕКТРЛІК ТЕМІРПЕШТЕРІ БАР ҮСТЕЛДІ ПАЙДАЛАНУ

■ Плитаның түрленіміне байланысты үстелде қарапайым әрекет ететін электрлік темірпештер немесе экспресс-темірпештер орнатылуы мүмкін. Экспресс-темірпеш ортасында қызыл шеңбермен белгіленген және жоғары қызу жылдамдығымен ерекшеленеді.

■ Электрлік темірпештің тоттанбауы үшін, оған түбі дымқыл кәстрөлдер қоймаңыз және әркез үстелді жуғаннан кейін оны құрғатып сүртіңіз. Егер плита жұмысында үлкен үзіліс болса, электрлік темірпешті бірнеше тамшы өсімдік майға малынған қағаз майлықпен сүртіңіз.

10.3. ШЫНЫ-КЕРАМИКАЛЫҚ ҮСТЕЛДІ ПАЙДАЛАНУ

■ Үстел беті шыны-керамикалық тілім болып табылады, оның ішкі жағында әр түрлі қуатты қыздырғыш элементтер орналасқан.

■ Шыны-керамиканың бірегей қасиеті қыздыру аймақтарындағы жақсы жылу өткізгіштік және жылудың жан-жаққа аз таралуы болып табылады.

■ Шыны-керамиканың үлкен термотөзімділігі әзірленген ыстық тағамды бірден үстелдегі салқын жерге қоюға мүмкіндік береді.

! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Тағамды алюминий жұқалтырда немесе жұқалтырдан жасалған төрелкелерде жылытуға тыйым салынады. Үстелдің ыстық бетімен жанасқан кезде жұқалтыр балқып, үстелге жабысады.

■ Қызу аумағының ыдыссыз жұмыс жасауына жол бермеңіз, себебі осы кезде қызу температурасы жылдам артып, қыздырғыш элементтердің істен шығуына алып келуі мүмкін.



HAZAP AUDAPYHЫЗ! Шыны-керамикалық үстелдің шамадан тыс қызуының және ыдырауының алдын алу үшін түбі тегіс және өлшемдері қызу аймағының диаметріне сәйкес келетін ыдысты пайдаланыңыз. Түбі иілген ыдысты және диаметрі қызу аймағынан кіші ыдысты пайдалануға тыйым салынады. Ыдысты қызу аймағына қатысты ығысумен орнатуға тыйым салынады. (14 сур.)

■ Үстелде жұмыс жасап немесе салқындап жатқан аймақты көрсететін жарықтық индикация бар (темірпештердің қалдық жылуының индикаторы). Толық салқындағанша электрлік темірпештердің қызу аймағына жанаспаңыз және оның үстіне балқуы немесе зақымдануы мүмкін заттар қоймаңыз.



ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ! Сөндірілгеннен кейін қызу аймағы жарты сағат ішінде ыстық болады.

- Шыны-керамика – бұл өте берік материал, бірақ оған балқыған қант, тосап түскен кезде зақымдалады, оларды шұғыл түрде үстел бетінен арнайы металл қырғышпен тазарту керек.
- Үстел зақымдалған кезде (жарықтар немесе сызаттар) үстелді ауыстыру керек.
- Үстелді турау тақтасы ретінде пайдаланбаңыз.
- Алғаш қосу алдында үстелді сабынды ерітіндімен жуып, құрғатып сұрту керек. Жұмыс басында тығыздағыш резеңкеңің жеңіл иісі сезілуі мүмкін, ол жылдам кетеді.

11. ҚЫЗДЫРУ ШКАФЫ

- Плиталардың барлық үлгілерінің қыздыру шкафы төменгі және жоғарғы қыздырғыштармен жабдықталған, плита үлгісіне байланысты қыздыру шкафы жарықтандырумен, гриль қыздырғышымен, электрлік конвектормен, сақиналы ТЭҚ қосымша жабдықталуы мүмкін.
- Қыздыру шкафы келесі керек-жарақтармен жабдықталуы мүмкін (7 б. қар.):

Пісіруге арналған таба (алюминий) кондитерлік өнімдерді әзірлеу, ет, құс, балық және т.б. пісіру үшін қолданылады.;

Майды жинауға арналған (эмальдан жасалған) төген ет тағамдарын дайындау кезінде шығатын сөл мен майды жинау үшін қызмет етеді. Қыздыру шкафының **торы** әр түрлі деңгейлерде табаны, түпқойманы және пісіруге арналған басқа қалыптарды орнатуға арналған сөре ретінде қолданылады.



HAZAP AUDAPYHЫЗ! Пісіру науасын пайдаланғанда, қышқыл баспа құралдарымен байланыста болмаңыз.

! Алюминий табада полиэтиленді қабықша болуы мүмкін. Табаны пайдалану алдында қабықшаны алып тастау керек.

! Қыздыру шкафының негізгі (төменгі) қыздырғышы қосулы болғанда қыздыру шкафының түбінде әр түрлі асүй ыдысын, табаны немесе түпқойманы қалдырмаңыз. Бұл қыздыру шкафының эмаль жабынының жарылуына (ыдырауына) және оны тазалау кезіндегі ықтимал жарақаттарға алып келуі мүмкін.

11.1. ҚЫЗДЫРУ ШКАФЫНЫҢ ТЕМПЕРАТУРАСЫН БАСҚАРУ ЖӘНЕ ОРНАТУ:

- Қыздыру шкафын басқару қыздыру шкафының ТЭҚ қосатын және сөндіретін режимдер ауыстырып қосқышымен жүзеге асырылады.
- Қыздыру шкафында жұмыс температурасының орнатылуы қажетті температураны ұстап тұратын термореттегішті қолданумен қамтамасыз етіледі. Температура шамалары басқару панелінде көрсетілген. Басқару панелінде көрсетілген температуралар жуық шамалар болып табылады және $\pm 15^{\circ}\text{C}$ шектерінде өзгеріп отыруы мүмкін.
- Гриль режимінде қыздыру шкафында жұмыс температурасын орнатуды термореттегіштің басқару тұтқасын келесі жайғасымдарға бұру арқылы жүргізу керек:
 - « 180°C » аспайды конвектормен бірлескен гриль;
 - « 200°C » аспайды гриль режимінде (конвекторсыз).



HAZAP AUDAPYHЫЗ! Электронды таймермен жабдықталған плиталар үшін қыздыру шкафының қыздырғыштарын қосу алдында, ағымдағы уақытты орнатып, таймерді пайдаланыңыз («Электронды таймер» бөлімін қар.). Электрлік-механикалық таймермен жабдықталған плиталар үшін қыздыру шкафының қыздырғыштарын қосу алдында, «» жайғасымын орнатып, таймерді пайдаланыңыз («Электрлік-механикалық таймер» бөлімін қар.).

11.2. ҚЫЗДЫРУ ШКАФЫНЫҢ ЫҚТИМАЛ ЖҰМЫС РЕЖИМДЕРІ ЖӘНЕ ОЛАРДЫҢ БЕЛГІЛЕР

Режимдердің белгіленуі	Режимдер	Жылулық өңдеу бойынша ұсыныстар
	Гриль	Қуыру
	Гриль істікпен	Жоғарғы қабықшаны қызарту, грильде қуыру
	Гриль конвекциямен және істікпен	Қытырлақ қабықша алу үшін қуыру (қуырдақ, тауық)
	Гриль конвекциямен	Қызарған жоғарғы қабықшаны алу үшін қуыру
	Төменгі ТЭҚ режимі	Жемістермен, ірімшікпен жабылған пісірме, дайын тағамдарды жылыту
	Алдын ала қыздыру	Еріту, қызарту
	Қарапайым режим	Дәстүрлі қуыру, пісірме
	«Жұмсақ» үнемді режим	Өнімдерді еріту, саңырауқұлақтарды және жидектерді кептіру
	Термоайналым режимі	Еріту, дайын тағамдарды жылыту
	Термоайналымды қамтитын, төменгі ТЭҚ режим	Бірнеше деңгейлерде тағамдарды бір уақытта әзірлеу
	Конвекциялы қарапайым режим	Дәстүрлі жеделдетілген қуыру
	Еріту	Еріту, соның ішінде жемістерді және кондитерлік өнімдерді еріту
	Конвекцияны қамтитын, төменгі ТЭҚ режимі	Еріту, дайын тағамдарды жылыту
	Конвекцияны қамтитын алдын ала қыздыру	Тағамдарды жылыту, кептіру
	Қыздыру шкафын жарықтандыру	

Қыздыру шкафы жұмысқа келесі реттілікте қосылады:

■ Тұтқаны кез келген бағытта бұрап, оны қажетті белгішеге орнату арқылы пештің қажетті жұмыс режимін орнату үшін режимді ауыстырып-қосқыш тұтқасын (Сурет 10) пайдаланыңыз. Үстел оттықтары өшірілгенде, тұтқаның үстіндегі қызыл сигнал шамы жанады, бұл пештің жұмыс істеуге дайын екенін білдіреді, бірақ қыздырғыштар қосылмайды.

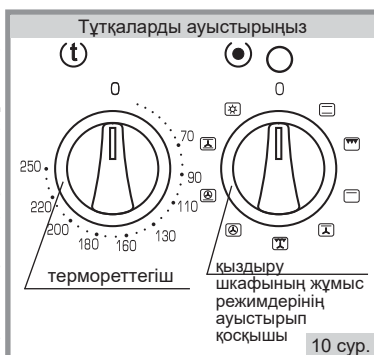
■ Қыздыру элементтерін қосу үшін термостат тетігін сағат тілімен бұрап, таңдалған температура диапазонын орнату керек.

■ Орнатылған температураға жеткенде, термостат қыздырғыш элементтерді және түкіргіш жетекті өшіреді. Бұл режим пештегі температура белгіленген шекке дейін төмендегенше сақталады. Осыдан кейін термостат қыздырғыш элементтерді автоматты түрде қосады және жетекті түкіреді және пешті белгіленген температураға дейін қыздырады.

■ Пешті өшіру үшін термостат тұтқасын сағат тіліне қарсы бұру арқылы «0» күйіне қойыңыз. Жұмыс режимін таңдау тұтқасын кез келген бағытта бұру арқылы «0» күйіне орнату керек.

■ «Жұмсақ» үнемді режимді пайдаланған кезде қыздыру шкафының жарықтылығы төмендейді.

■ Конвекторды қосу үшін режимдер ауыстырып қосқышының тұтқасын «» таңбасына орнату керек.



- ! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Тағамды қыздырылған қыздыру шкафына салған және шығарған кезде, қыздырғыштармен (ТЭҚ) жанасуға жол бермеу үшін абай болыңыз.**
- ! Қыздырылған электрлік шкаф есігін басқару тұтқаларының шамадан тыс қызуының алдын алу үшін 3 минуттан астам ашық күйінде қалдырмаған жөн.**
- ! Істікте немесе торда тағам әзірлеген кезде тор немесе істік астына шырынның және майдың ағуы үшін түпқойма орнату керек.**
- ! Төменгі қыздырғышты қосқан кезде қыздыру шкафының түбіне ыдыс орнатуға және алюминий жұқалтырды қоюға тыйым салынады. Бұл қыздыру шкафының ішінде температураның үйлестірілуінің бұзылуы нәтижесінде эмаль жабынының зақымдануына және тағамның күйіп қалуына алып келуі мүмкін.**

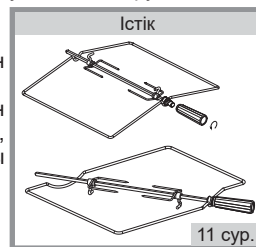
12. ІСТІК

■ Плиталар алмалы тұтқасы бар істікпен толымдалады (11 сур.). Орнату және шығару кезінде бұрандалы төлкеге бұралатын тұтқаны пайдалану керек.

■ Істікті пайдалану үшін келесі әрекеттерді жасау керек:

1. Қыздыру шкафының сәйкес бағыттаушыларына істік жақтауын орнатыңыз
2. Шанышқылар арасындағы істік білігіне Сіз әзірлегіңіз келетін өнімді орналастырыңыз, оны істік ортасына орналастырып, істік шанышқыларын бұрамалармен бекітіңіз. Бұрамаларды толымдаушылар салынатын пакеттен алыңыз.
3. Өнімді күнбағыс майымен, немесе жұмсартылған сары маймен, немесе тұздықпен майлаңыз.
4. Істік сояуышының өткір ұшын электрлік жетек төлкесіне енгізіңіз, ал екіншісін істік жақтауына орнатыңыз.
5. Төменде судың аз мөлшері қосылған, шырын және май жинауға арналған эмальданған түпқойманы орналастырыңыз.
6. Режимдер ауыстырып қосқышының тұтқасын « $\rightarrow$ » таңбасы бар жайғасымға ауыстырыңыз.
7. Термореттегіш тұтқасын «180°C» (конвектормен) немесе «200°C» (конвекторсыз) жайғасымына орнатыңыз.

Әзірлеу кезінде есік жабық болу керек, тұтқа шешілу керек.



- ! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Сіздің плита үлгісі электрлік жетекпен жабдықталған, істікті қолмен мәжбүрлі айналдыруға тыйым салынады!**

13. МЕХАНИКАЛЫҚ ТАЙМЕР

■ Таймер қыздыру шкафында немесе темірпештердің бірінде (алдыңғы оң) тағам әзірлеудің және дыбыстық хабарламаның уақыттық аралығын орнату үшін қолданылады.

■ Таймерді белгілі бір уақытқа орнату үшін тұтқаны «0» бастап «60» дейінгі жайғасымға бұрау керек, және кері жаққа қарай бұрап, тұтқаны қоңыраудың берілуі үшін белгіленген қажетті уақыт белгісіне орнатыңыз.

14. ЭЛЕКТРЛІК-МЕХАНИКАЛЫҚ ТАЙМЕР

■ Таймер қыздыру шкафында немесе темірпештердің бірінде (алдыңғы оң) тағам әзірлеудің және дыбыстық хабарламаның уақыттық аралығын орнату үшін қолданылады.

■ Таймерді белгілі бір уақытқа орнату үшін тұтқаны «0» бастап «60» дейінгі жайғасымға бұрау керек, және кері жаққа қарай бұрап, тұтқаны қоңыраудың берілуі үшін белгіленген қажетті уақыт белгісіне орнатыңыз. Электрлік қыздырғыш қосулы болғанда қоңыраудан кейін қоректенудің автоматты сөндірілуі орын алады. Пешті қайта қосу үшін таймерді « ⏏ » күйіне орнатыңыз немесе нақты уақытты таңдаңыз.

■ Тұтқаның « ⏏ » жайғасымына орнатылуы электрлік шкафы әзірлеу уақытының ескерілуін бақылаусыз пайдалануға мүмкіндік береді.

15. ЭЛЕКТРОНЫ ТАЙМЕР

■ Таймер ағымдағы уақыты көрсету үшін, қыздыру шкафында және дыбыстық хабарламаның

уақыттық аралығын орнату үшін қолданылады.

■ Плита электр желісіне жалғанғаннан кейін таймер индикаторы жыпылықтай бастайды. Ол күту режимінде орналасады. «» батырмасын басу кезінде Сіз таймерді қосасыз (12 сур.). Индикатор жыпылықтауын тоқтатады.



15.1. Ағымдағы уақытты орнату:

1. «» батырмасын басу – үш батырмалы таймер үшін ағымдағы уақытты орнату режимі;
2. «+» немесе «-» батырмаларын басып, ағымдағы уақытты орнату керек. Батырмаларды қысқа уақыт басу индикатор көрсеткіштерін 1 минутқа өзгертеді;
3. Батырманы соңғы рет басқаннан кейін 10 секунд өткен соң таймер ағымдағы уақытты есептеу режиміне ауысады.

15.2. Уақыт аралығын есептеу режимін (таймер режимін) орнату:

1. «+» батырмасын басу – таймер режимі қосылады; осы кезде индикаторда нөлдер жанады;
2. «+» немесе «-» батырмаларымен, күтпей, талап етілетін уақыт аралығын орнату керек (10 сағатқа дейін), батырманы басқан сайын аралық 10 секундқа артады немесе кемиді. Индикаторда «» белгісі пайда болады.
3. Батырманы соңғы рет басқаннан кейін 10 секунд өткен соң уақыт аралығының режимі қосылады, ол аяқталғаннан кейін қоректенудің автоматты сөндірілуі және дыбыстық сигналдың берілуі орын алады, ол «» батырмасын басу арқылы тоқтатылады. Дыбыс сигналының дауыс қаттылығының өзгеруі «-» батырмасын басу арқылы ағымдағы уақыт режимінде реттеледі.
4. Режимді қайтару – «+» батырмасы басу және «-» батырмасымен дисплейде нөлдер белгілеу.

16. ШАРУАШЫЛЫҚ БӨЛІМІ

■ Шаруашылық бөлігі ысырмалы жәшік немесе қайырмалы есігі бар бөліктен тұруы мүмкін. ■ ЕС331 606 және ЕС341 606, 3606, 33606, 33404 модельдерінің плиталарында қайырмалы есік орнатылған.

! **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Шар. бөлімін пайдаланған кезде оған салынған керек-жарақтар жанарғы корпусына жанаспау керек.

17. ҰСЫНЫСТАР

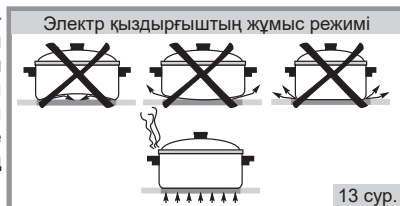
Пісіру бойынша егжей-тегжейлі кеңестер www.darina.su сайтында берілген.

17.1. ҮСТЕЛДІҢ ЭЛЕКТРЛІК ТЕМІРПЕШТЕРІН ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША

! **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Жылу шығындарын қысқарту үшін ыдыс өлшемдері электрлік темірпештер диаметрімен сәйкес келуі керек (13 сур.). Түбі тегіс ыдысты пайдаланыңыз – бұл электр энергиясын айтарлықтай үнемдейді. Қақпағы бар ыдысты пайдаланыңыз – бұл өзірлеу уақытын айтарлықтай қысқартады.

■ Электрлік ысытқышты алғаш пайдаланбас бұрын, ыдыс-аяқты 60 минутқа орнатпай, электрлік ысыту табақшасын жылыту керек. сақтауға арналған материалдарды алып тастау және қыздыру элементтерінен ылғалдың булануы үшін, ең алдымен, электрлік жылытқышты минималды қуатқа орнатқанда, оны сақтау және тасымалдау кезінде жинақталған болуы мүмкін. Бұл жағдайда, бөлме олардың күйіп кеткенін сезінуі мүмкін. Терезені ашып, бөлмені желдетіңіз.

■ Электрлік темірпештің жабынына жұмыс қасиеттерін беру үшін алғаш қосқан кезде темірпешті ыдыссыз максималды қуатта 5 минут бойы қыздырып,



бөлме температурасына дейін салқындатыңыз.

■ Сұйықтықты қайнау күйіне жеткізіп, қақпақты алып тастауға немесе жылжытуға мәжбүрлемейтін минималды режимді орнатыңыз. Түбі қалың ыдысты пайдалануды ұсынамыз.

17.2. ҚЫЗДЫРУ ШКАФЫН ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША

■ Алғаш пайдалану алдында келесі тармақтарды орындау керек:

- қыздыру шкафын және керек-жарақтардың барлық жинағын (таба, түпқойма және тор) жылы сабынды ерітіндімен жуу керек, кейін таза күйге дейін сүртіп, кептіру керек.

- консервациялық материалдарды тазарту үшін және бұйымды сақтау және тасымалдау кезінде жиналуы мүмкін ылғалды қыздырғыш элементтерден буландыру үшін, қыздырғыштар толық қуатпен жұмыс жасаған кезде, бос қыздыру шкафын 30 минут бойы жылыту керек. Осы кезде бөлмеде олардың жануынан иіс пайда болуы мүмкін. Желкөзді ашып, бөлмені желдетіңіз.

■ Әзірлеу барысында табаның тордың ортасында орнатылғандығын, артқы немесе бүйірлік қабырғаларға тірелмейтіндігін қадағалаңыз. Қыздыру шкафынан барлық артық заттарды (табалар, кестрөлдер, пісіруге арналған қалыптар және т.б.) алып тастаңыз. Осы ереженің сақталмауы жылу ағындары айналымының бұзылуына алып келуі және пісірмені бүлдіруі мүмкін.

■ Егер рецептіде айрықша нұсқаулар болмаса, онда әзірленетін тағам қыздыру шкафына орнатылғанға дейін оны пісіру температурасында 10 минут бойы жылыту керек.

■ Өдетте қыздыру шкафында пісіру үшін (180...220)°C шектеріндегі температура пайдаланылады.

18. ПЛИТАҒА КҮТІМ ЖАСАУ

! ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ! Жуу алдында, плитаны міндетті түрде электр желісінен сөндіріңіз.

18.1. ЖАЛПЫ ЕРЕЖЕЛЕР:

■ Плитаны таза күйінде сақтаңыз. Бұл тағамды дәмді қылып, әзірлеу үрдісі Сізге ләззат сыйлайды, ал плита ұзақ уақыт қызмет етеді.

■ Бүмен тазалауды пайдалануға болмайды.

Тазарту кезінде келесі құралдарды пайдалануға болмайды:

■ Абразивті материалдар (қатты ұсақ кеуекті заттектер).

■ Плита бетін қайтарымсыз зақымдауы мүмкін, құм, сода, қышқыл және басқа агрессиялық компоненттер құрамына кіретін тазартқыш құралдар.

■ Дақтарды кетіру үшін қатты ысқыштар, металл жөкелер немесе пышақ және басқа қатты заттар.

Тазарту үшін келесі құралдарды пайдалануды ұсынамыз:

■ Жұмсақ мата, микрофибрадан жасалған жұмсақ майлықтар.

■ Жоғарыда аталған заттектер құрамына кірмейтін, арнайы жуу құралдары, ыдысқа арналған сұйық жуу құралдары.

Пайдалы кеңестер:

■ Төзімді және ескі қатайған дақтарды алдын ала сулап, осыдан кейін құрғақ майлықпен сүрту керек.

■ Майды арнайы құралдың шамалы мөлшері қосылған жылы су көмегімен жууға болады.

■ Жанарғыларды тазарту немесе плита үстелін жуу үшін, жанарғыларды шешуге болады.

■ Ластаңған және дымқыл разрядтағыштар жұмыс жасамауы мүмкін. Үстелді және керамикалық разрядтағыштарды тазарту кезінде абай болыңыз. Сыңған разрядтағыш жөнделмейді, оны ауыстыру керек.

■ Духовканы пайдаланғаннан кейін оны жуу құралы қосылған жылы сумен жуып, таза болғанша сүртіп, кептіру керек. Май тазалауға арналған арнайы аэрозольді құралды пайдалануға болады.

■ Қыздыру шкафын ол жылы болғанда жуу айтарлықтай жеңілдірек. Жабысқан дақтарды дымқыл шүберекпен сулап, тазартқыш құрал көмегімен тазалау керек.

18.2. ЭМАЛЬ ЖАБЫНЫ БАР БӨЛШЕКТЕРГЕ ЖӘНЕ СЫРЛАНҒАН БӨЛШЕКТЕРГЕ КҮТІМ ЖАСАУ ЕРЕЖЕЛЕРІ:

■ Плита үстелі мен пештің іші силикат эмальмен жабылған. «Silver» түсті тақталардан басқа басқару панелі силикат эмальмен қапталған. Плиталардың қалған бөлшектері мен «Silver» түсті плиталардағы басқару панелі боялған.

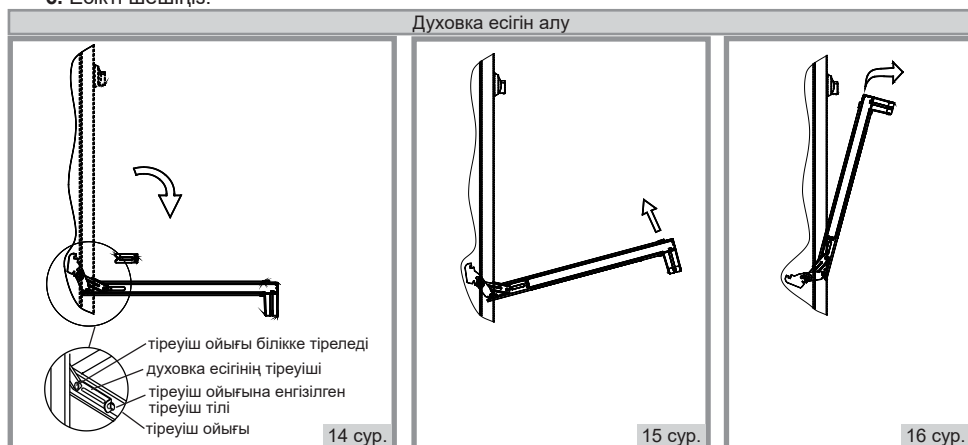
■ Тазартқыш құралдарды пайдалану алдында жабын төзімділігін жасырын жерде шағын бөлікте тексеру керек.

- Эмаль жабынымен қапталған бөлшектерді тазарту кезінде сырланған беттерге арналған құралдың сырмен қапталған бөлшектерге түспейтіндігін қадағалаңыз.
- Сырланған беттердің тазартқыш құралдарға қатысты төзімділігі, эмаль жабындарына қарағанда, төменірек, сондықтан жабынның қайтарымсыз зардаптармен зақымдалуының алдын алу үшін, сырланған беттерді жуу үшін құрамына еріткіштер, абразивті материалдар және сілтілер >5% қосылған жуу және тазарту құралдарын пайдаланбаңыз. Тазартуды аяқтар кезде бетті таза сумен жуып, жұмсақ матамен немесе арнайы майлықпен құрғатып сүртіңіз.
- Тазартуды жеңілдету үшін Сіз қыздыру шкафының есігін алып тастай аласыз.

18.3. ҚЫЗДЫРУ ШКАФЫНЫҢ ЕСІГІН КҮТІМІ

18.3.1. Қыздыру шкафының есігін шешу үшін келесі әрекеттерді жасау керек:

1. Есікті көлденең жайғасымға ашыңыз. Есік тіреуіштерінде сол және оң жақта қарастырылған ойықтарға есіктің екі тіреуішін енгізіңіз (14 сур.);
2. Күш түсірмей, тіреуіштер топсаларды бекітпегенше, есікті тірелгенше жабыңыз (15 сур.);
3. Есікті жабу керек (16 сур.);
4. Есікті бүйір жағынан ұстап, топсалардың төменгі біліктерін босату үшін өзіңізге және жоғары қарай тартыңыз;
5. Плита тіреуіштеріндегі ойықтардан топсалардың іліністерін босату үшін есікті түсіріңіз.
6. Есікті шешіңіз.



- !** **ЕСКЕРТУ!** Есіктер алынған кезде жұмыстарды жүргізу кезінде ешбір жағдайда есік тіреуіштерін шешуге болмайды, себебі бұл топсалар шетмойындарының кенет серпілісін тудырады, бұл жарақатқа алып келуі мүмкін. Қыздыру шкафын жуған кезде, абай болыңыз – резеңке тығыздағышты зақымдап алмаңыз.
- !** Қыздыру шкафы есігінің шынысын тазарту үшін қатты абразивті тазартқыштарды немесе қатты металл қырғыштарды пайдаланбаңыз, себебі олар бетті сырып кетуі мүмкін, ол нәтижесінде сынып кетуі мүмкін.

- Қыздыру шкафы есігінің шыныларын тазарту бойынша жұмыстар жүргізу үшін Сіз қыздыру шкафының есігін бөлшектей аласыз.

18.3.2. Қыздыру шкафының есігін бөлшектеу үшін келесі әрекеттерді жасау керек:

1. Есікті матаға ішкі шынысын жоғары қаратып көлденеңінен орналастырыңыз;
2. Тұтқаны құлап кетуге қарсы ұстап тұрып, есіктің металл профильдерінің 4 бекіту бұрамасын бұрап алу керек;
3. Есікті бөлшектеп, қажетті жұмыстар жүргізіңіз;
4. Есіктің жиналуын кері реттілікте жүргізу керек.

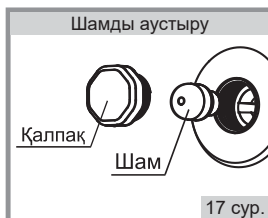
19. ШАМДЫ АУЫСТЫРУ

! **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Электр тоғына ұшырау қаупінің алдын алу үшін, шамды ауыстыруға кіріспес бұрын, плитаның сөндірілгендігіне көз жеткізіңіз.

Шамды ауыстыру үшін келесі әрекеттер жасау керек:

1. Қорғаныстық шыны қалпақты бұрап алыңыз;
2. Жанып кеткен шамды бұрап алу керек;
3. Жаңа шамды бұрап бекітіңіз*.
4. Қорғаныс қалпағын кері бұрап бекіту керек.

Ескертпе: *Духовка шкафтарына арналған арнайы тағайындалған шам (SPECIAL OVEN), алмұрт тәрізді, цоколь E14, температуралық төзімділігі 300 °C, қуаты - 15 Вт.



20. ЕГЕР МӘСЕЛЕ ПАЙДА БОЛСА...

Орын алған жағдай	Себебі	Жою әдісі
1. Барлық электрлік жабдықтар жұмыс жасамайды	- плита электр желісіне жалғанбаған; - сым үзілген;	-*плитаны жалғау; -*қоректену сымын ауыстыру.
2. Қыздыру шкафының жарықтандыру шамы жанбайды	- шам жанып кеткен; - өткізгіштер зақымдалған.	- шамды ауыстыру; -*өткізгіштерді ауыстыру.
* - жұмыстар сервис қызметімен орындалады.		

21. ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

■ Плитаны тасымалдау және сақтау зауыттық қаптамада, тік қалыпта, биіктік бойынша үш қабатан аспайтындай жүзеге асырылу керек.

■ Көлік және қоймалар плиталардың атмосфералық жауын-шашынға және механикалық зақымдануларға қарсы қорғанысты қамтамасыз ету керек.

■ Плита табиғи желдетілетін орынжайларда минус 50 °C бастап плюс 40 °C дейінгі ауа температурасында, 75% аспайтын салыстырмалы ылғалдықта, ауада плита материалдарына зиянды әсер тигізетін қышқылды және басқа булар болмаған кезде сақталу керек.

22. КӨДЕГЕ ЖАРАТУ

■ Көлік орамында қолданылатын материалдар экологиялық таза. Ораманың ағаш бөлігі қайта өңделеді, көбіктендірілген полистирол қатты тұрмыстық қатты қалдықтар ретінде жойылады және қоқыспен бірге тұрмыстық қалдықтармен бірге орналастырылады. Қаптаманың барлық қалған бөліктері қолданыстағы экологиялық заңнамаға және қалдықтарды жою ережелеріне сәйкес қайта өңделуге жатады. Қайта өңдеуге оралған орауды үнемдеуге және қалдықтарды қысқартуға әкелетінін есте сақтаңыз.

■ Егер Сіз ескі плитаны ауыстырғыңыз келсе, оны мамандандырылған ұйымға тапсыру керек.

■ Егер плита қоқыс жинайтын жерге жөнелтілсе, оны барынша қауіпсіз қылу үшін қамданыңыз. Осы мақсатта шүмектерді шешіп және духовка есігінің шыныларын жеке көдеге жаратып, қоректену сымын кесіп, істік қозғалтқышын шешіп, оны істен шығару керек.

23. ЗАУЫТ ДЕРЕКТЕМЕЛЕРІ

«ГАЗПРОМ ТҰРМЫШТЫҚ ЖҮЙЕЛЕР» АҚ

Ресей, 195027, Санкт-Петербург, Металлистов даңғылы, 7, А әрпі, 212 кабинет.

Өнімді өндіру бойынша қызмет орнының мекенжайы:

«ГАЗПРОМ ТҰРМЫШТЫҚ ЖҮЙЕЛЕР» АҚ ЧАЙКОВСКИЙ ФИЛИАЛЫ

Ресей, 617762, Пермь облысы, Чайковский қалалық округі, Чайковский, Сутозово территориясы, 1 ғимарат.

Пошталық мекен-жайы: Ресей, 617762, Пермь өңірі, Чайковский қ., Советская көш., 45, а/ж 402

Тел. сервис қызметі: (34241) 7-28-88, **Тегін жедел желі: 8-800-775-80-78**, E-mail: service@darina.su

Плиталардың жайылық элементтерімен жабдықталуы оның үлгісіне сәйкес келеді. Плита құрылымы үнемі жетілдіріледі, сондықтан өндіруші өзіне осы нұсқаулыққа өзгерістер енгізуіне құқығын қалдырады.

Т/т №	Плиталардың жайылық элементтері	Плиталар үлгілері																							
		EC331 606	33606	EC341 606	3606	EC341 607	3607	E3608	EC341 608	EC341 609	3609	3610	EC341 614	EC341 615	EC341 616	EM331 404	33404	33406	EM341 404	E3404	EM341 406	EM341 407	EM341 417	EM341 419	
1.	Пирокерамикалық темірпештер, дана Ø 145 - N=1,2 кВт Ø 180 - N=1,7 кВт	1 2	1 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2										
2.	Шойын темірпештер, дана Ø 145 - N=1 кВт Ø 145 - N=1,5 кВт экспресс Ø 180 - N=1,5 кВт Ø 180 - N=2 кВт экспресс															2 1 - -	2 - 1 -	2 - 1 -	2 - 2 -	2 - 2 -	2 - 2 -	2 - 2 -	2 - 2 -	1 1 1 1	
3.	Қыздыру шкафының қыздырғыштары: Төменгі ТЭҚ - 1,2 кВт Жоғарғы ТЭҚ - 0,8 кВт Гриль ТЭҚ - 1,5 кВт Сақиналы ТЭҚ - 1,5 кВт	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
4.	Термореттегіш	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+
5.	Қыздыру шкафы жұмысы ре- жим ауыстырып қосқышы: 4 - жайғасымды 5 - жайғасымды 10 - жайғасымды	+	+	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
6.	Электрлік істік	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
7.	Таймер: Электрлік-механикалық/ механикалық Электронды	-	-	-	-	-	-	+	+	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	+	
8.	Конвектор	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	+	+	+	+	-	-	-	-	-	-	-	-	+	
9.	Қыздыру шкафының жарықтандырылуы	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	-	-	+	-	-	+	+	-	+	
10.	Жерге тұйықтау	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	
11.	Реттелетін тіреуіштер	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	-	+	+	+	+	
12.	Жылжымалы жөшік	-	-	-	-	+	+	+	+	+	-	+	+	+	+	-	-	-	-	-	-	+	-	+	
13.	Есігі бар шаруашылық бөлімі	+	+	+	+	-	-	-	-	-	+	-	-	-	-	+	+	+	+	-	+	-	+	+	

Плиталар стилі:

B, 1B – плитаның базалық элементтері бар классикалық стиль

F – панорамалық стиль

Сіздің плитаның орындалу нұсқасы «Қабылдау туралы куәлік» бөліміндегі кепілдік міндеттемелерінде көрсетілген.

Оснащение плит элементами комфортности соответствует ее модели. Конструкция плиты постоянно совершенствуется, поэтому изготовитель оставляет за собой право изменения конструкции без внесения изменений в данное руководство.

№ п/п	Элементы комфортности плиты	Модели плит																							
		EC331 606	33606	EC341 606	3606	EC341 607	3607	E3608	EC341 608	EC341 609	3609	3610	EC341 614	EC341 615	EC341 616	EM331 404	33404	33406	EM341 404	E3404	EM341 406	EM341 407	EM341 417	EM341 419	
1.	Конфорки пирокерамические, шт. Ø 145 - N=1,2 кВт Ø 180 - N=1,7 кВт	1 2	1 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2	2 2										
2.	Конфорки чугунные, шт. Ø 145 - N=1 кВт Ø 145 - N=1,5 кВт экспресс Ø 180 - N=1,5 кВт Ø 180 - N=2 кВт экспресс															2 1 -	2 1 -	2 1 -	2 2 -	2 2 -	2 2 -	2 2 -	2 2 -	1 1 -	
3.	Нагреватели жарочного шкафа: ТЭН - нижний - 1,2 кВт ТЭН - верхний - 0,8 кВт ТЭН - гриль - 1,5 кВт ТЭН - кольцевой - 1,5 кВт	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	
4.	Терморегулятор	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	
5.	Переключатели режимов работы жарочного шкафа: 4 - позиционный 5 - позиционный 10 - позиционный	+	+	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
6.	Вертел электрический	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
7.	Таймер: Электромеханический /механический Электронный	-	-	-	-	-	-	+	+	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	+	
8.	Конвектор	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	+	+	+	+	-	-	-	-	-	-	-	-	+	
9.	Освещение жарочного шкафа	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	-	-	+	-	-	+	+	-	+	
10.	Заземление	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	
11.	Регулируемые опоры	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	-	+	+	+	+	
12.	Выдвижной ящик	-	-	-	-	+	+	+	+	+	-	+	+	+	+	-	-	-	-	-	-	+	-	+	
13.	Хозяйственный отсек с дверцей	+	+	+	+	-	-	-	-	-	+	-	-	-	-	+	+	+	+	-	+	-	+	-	

Стиль плит:

B, 1B - классический стиль с базовыми элементами плиты

1BS - классический стиль с элементами эконо класса

F - панорамный стиль

Вариант исполнения Вашей плиты указан в гарантийных обязательствах в разделе «Свидетельство о приёмке».